



**BAKER TILLY
A&C**

**CÔNG TY TNHH KIỂM TOÁN VÀ TƯ VẤN
AUDITING AND CONSULTING CO., LTD.**



BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

**6 THÁNG ĐẦU CỦA NĂM TÀI CHÍNH
KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2012**

**CÔNG TY CỔ PHẦN
CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM**

MỤC LỤC

| | Trang |
|---|---------|
| 1. Mục lục | 1 |
| 2. Báo cáo của Ban Giám đốc | 2 - 4 |
| 3. Báo cáo soát xét | 5 |
| 4. Bảng cân đối kế toán giữa niên độ tại ngày 30 tháng 6 năm 2012 | 6 - 9 |
| 5. Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 | 10 |
| 6. Báo cáo lưu chuyển tiền tệ giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 | 11 - 12 |
| 7. Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 | 13 - 30 |

BÁO CÁO CỦA BAN GIÁM ĐỐC

Ban Giám đốc Công ty trình bày báo cáo của mình cùng với Báo cáo tài chính giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 đã được soát xét.

Khái quát về Công ty

Công ty Cổ phần Chế tác đá Việt Nam hoạt động theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh và đăng ký thuế thay đổi lần thứ 7 ngày 18 tháng 5 năm 2012 do Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố Hà Nội cấp (được chuyển đổi từ Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0303000640 cấp lần đầu ngày 13 tháng 02 năm 2007).

Vốn điều lệ theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh và đăng ký thuế thay đổi lần thứ 7 ngày 18 tháng 05 năm 2012 là: 41.025.000.000 VND

Vốn điều lệ theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh:

| Cổ đông | Vốn góp (VND) | Tỷ lệ (%) |
|---|-----------------------|------------|
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | 20.400.000.000 | 49,73 |
| Phạm Minh Hùng | 2.000.000.000 | 4,88 |
| Phạm Tri Dũng | 81.000.000 | 0,20 |
| Các cổ đông khác | 18.544.000.000 | 45,19 |
| Cộng | 41.025.000.000 | 100 |

Trụ sở hoạt động

Địa chỉ : Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội
Điện thoại : 0433 601 860
Fax : 0433 688 305
E-mail : stonevietnam@gmail.com
Mã số thuế : 0 5 0 0 5 5 5 9 1 6

Ngành nghề kinh doanh:

- Sản xuất, mua bán vật liệu xây dựng;
- Sản xuất, mua bán sơn, khóa, bản lề, cửa, đồ sành sứ, thủy tinh, pha lê, thiết bị vệ sinh, hàng cơ khí;
- Sản xuất, gia công, mua bán phôi thép, thép các loại;
- Sản xuất, mua bán các sản phẩm trang trí nội, ngoại thất;
- Sản xuất, chế biến, mua bán gỗ, đồ gỗ (trừ các loại gỗ nhà nước cấm);
- Sản xuất, mua bán vật tư, máy móc, thiết bị phục vụ nông nghiệp (không bao gồm thuốc bảo vệ thực vật, thuốc thú y);
- Sản xuất và mua bán hàng dệt, may mặc, đồ da, hàng thủ công mỹ nghệ;
- Mua bán vật tư, máy móc thiết bị ngành cơ khí, xây dựng; mua bán vật tư, máy móc thiết bị ngành dệt, may mặc, đồ da;
- Mua bán, sửa chữa thiết bị, linh kiện, phương tiện giao thông vận tải;
- Mua bán rượu, bia, thuốc lá, đồ mỹ nghệ, đồ giải khát, đồ gia dụng, điện, điện tử, điện lạnh;
- Kinh doanh nhà hàng, khách sạn, khu vui chơi, giải trí: cầu lông, bóng bàn, bi-a, tennis (không bao gồm kinh doanh phòng hát karaoke, vũ trường, quán bar);
- Xây dựng dân dụng, công nghiệp, giao thông, thủy lợi, hạ tầng, kỹ thuật;
- Xuất nhập khẩu các mặt hàng công ty kinh doanh;
- Chuyển giao công nghệ;
- Khai thác, chế biến các loại khoáng sản;

1/1/2013
BAN GIÁM ĐỐC

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

BÁO CÁO CỦA BAN GIÁM ĐỐC (tiếp theo)

- Dịch vụ vận tải hàng hóa;
- Đầu tư phát triển nhà ở, khu đô thị mới, hạ tầng kỹ thuật khu công nghiệp; Kinh doanh Bất động sản.

Tình hình tài chính và hoạt động kinh doanh

Tình hình tài chính tại thời điểm ngày 30 tháng 6 năm 2012, kết quả hoạt động kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 của Công ty được trình bày trong Báo cáo tài chính đính kèm báo cáo này (từ trang 06 đến trang 30).

Sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc kỳ kế toán

Ban Giám đốc Công ty khẳng định không có sự kiện nào phát sinh sau ngày 30 tháng 6 năm 2012 cho đến thời điểm lập báo cáo này mà chưa được xem xét điều chỉnh số liệu hoặc công bố trong Báo cáo tài chính giữa niên độ.

Hội đồng quản trị và Ban điều hành, quản lý

Hội đồng quản trị và Ban điều hành của Công ty trong kỳ và cho đến thời điểm lập báo cáo này bao gồm:

Hội đồng quản trị

| Họ và tên | Chức vụ | Ngày bổ nhiệm | Ngày miễn nhiệm |
|-----------------------|------------|---------------------|---------------------|
| Ông Phạm Trí Dũng | Chủ tịch | 22 tháng 4 năm 2010 | |
| Ông Phùng Văn Toàn | Thành viên | 26 tháng 6 năm 2008 | 20 tháng 4 năm 2012 |
| Ông Phạm Minh Hùng | Thành viên | 26 tháng 6 năm 2008 | |
| Ông Lưu Công An | Thành viên | 26 tháng 6 năm 2008 | |
| Ông Nguyễn Hữu Chương | Thành viên | 22 tháng 4 năm 2010 | |
| Ông Ngô Mạnh Quân | Thành viên | 20 tháng 4 năm 2012 | |

Ban kiểm soát

| Họ và tên | Chức vụ | Ngày bổ nhiệm | Ngày miễn nhiệm |
|-----------------------|------------|---------------------|-----------------|
| Ông Lương Xuân Mẫn | Trưởng ban | 26 tháng 6 năm 2008 | |
| Ông Trịnh Quốc Hùng | Thành viên | 26 tháng 6 năm 2008 | |
| Bà Nguyễn Phương Thủy | Thành viên | 26 tháng 6 năm 2008 | |

Ban Giám đốc

| Họ và tên | Chức vụ | Ngày bổ nhiệm | Ngày miễn nhiệm |
|---------------------|--------------|----------------------|---------------------|
| Ông Ngô Mạnh Quân | Giám đốc | 10 tháng 01 năm 2012 | |
| Ông Phạm Trí Dũng | Giám đốc | 22 tháng 4 năm 2010 | 10 tháng 1 năm 2012 |
| Ông Ninh Quốc Cường | Phó Giám đốc | 18 tháng 10 năm 2009 | |
| Ông Phạm Minh Hùng | Phó Giám đốc | 01 tháng 6 năm 2009 | |
| Ông Phùng Văn Toàn | Phó Giám đốc | 18 tháng 10 năm 2009 | |

Kiểm toán viên

Công ty TNHH Kiểm toán và Tư vấn (A&C) đã soát xét Báo cáo tài chính 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012.

Xác nhận của Ban Giám đốc

Ban Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm lập Báo cáo tài chính phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính, kết quả hoạt động kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ của Công ty trong từng năm tài chính. Trong việc lập Báo cáo tài chính giữa niên độ này, Ban Giám đốc phải:

- Chọn lựa các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM
BÁO CÁO CỦA BAN GIÁM ĐỐC (tiếp theo)

- Thực hiện các phán đoán và các ước tính một cách thận trọng;
- Nêu rõ các chuẩn mực kế toán áp dụng cho Công ty có được tuân thủ hay không và tất cả những sai lệch trọng yếu so với những chuẩn mực này đã được trình bày và giải thích trong Báo cáo tài chính;
- Lập Báo cáo tài chính trên cơ sở hoạt động liên tục trừ trường hợp không thể giả định rằng Công ty sẽ tiếp tục hoạt động liên tục.

Ban Giám đốc đảm bảo rằng, Công ty đã tuân thủ các yêu cầu nêu trên khi lập Báo cáo tài chính giữa niên độ; các số kế toán thích hợp được lưu giữ đầy đủ để phản ánh tại bất kỳ thời điểm nào, với mức độ chính xác hợp lý tình hình tài chính của Công ty và Báo cáo tài chính giữa niên độ được lập tuân thủ các chuẩn mực kế toán và Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam được ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20 tháng 3 năm 2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính cũng như các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán của Bộ Tài chính.

Ban Giám đốc Công ty cũng chịu trách nhiệm bảo vệ an toàn tài sản của Công ty và do đó đã thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn và phát hiện các hành vi gian lận và các vi phạm khác.

Phê duyệt Báo cáo tài chính

Ban Giám đốc phê duyệt Báo cáo tài chính giữa niên độ đính kèm. Báo cáo tài chính giữa niên độ đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính của Công ty Cổ phần Chế tác đá Việt Nam tại thời điểm ngày 30 tháng 6 năm 2012, cũng như kết quả hoạt động kinh doanh và các luồng lưu chuyển tiền tệ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012, phù hợp với các chuẩn mực kế toán và Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam được ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20 tháng 3 năm 2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính cũng như các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán của Bộ Tài chính.

Thay mặt Ban Giám đốc,



Ngô Mạnh Quân

Ngày 30 tháng 7 năm 2012

2012/07/30
CÔNG TY
CHẾ TÁC ĐÁ
VIỆT NAM



**BAKER TILLY
A&C**

**CÔNG TY TNHH KIỂM TOÁN VÀ TƯ VẤN
AUDITING AND CONSULTING CO., LTD.**



Số: 279./2012/BCTC-KTTV-KT2

Headquarters : 229 Dong Khoi St., Dist.1, Ho Chi Minh City
Tel: (84.8) 38 272 295 - Fax: (84.8) 38 272 300
Branch in Ha Noi : 40 Giang Vo St., Dong Da Dist., Ha Noi City
Branch in Nha Trang : 18 Tran Khanh Du St., Nha Trang City
Branch in Can Tho : 162C/4 Tran Ngoc Quoc St., Can Tho City
www.a-c.com.vn

**BÁO CÁO KẾT QUẢ CÔNG TÁC SOÁT XÉT
VỀ BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ 6 THÁNG ĐẦU CỦA NĂM TÀI CHÍNH KẾT
THỨC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2012
CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM**

**Kính gửi: CÁC CỔ ĐÔNG, HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ VÀ BAN GIÁM ĐỐC
CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM**

Chúng tôi đã thực hiện công tác soát xét Báo cáo tài chính giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012 của Công ty Cổ phần Chế tác đá Việt Nam gồm: Bảng cân đối kế toán giữa niên độ tại thời điểm ngày 30 tháng 6 năm 2012, Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh giữa niên độ, Báo cáo lưu chuyển tiền tệ giữa niên độ và Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012, được lập ngày 30 tháng 7 năm 2012, từ trang 06 đến trang 30 kèm theo.

Việc lập và trình bày Báo cáo tài chính giữa niên độ này thuộc trách nhiệm của Ban Giám đốc Công ty. Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra Báo cáo nhận xét về Báo cáo tài chính giữa niên độ này trên cơ sở công tác soát xét của chúng tôi.

Chúng tôi đã thực hiện công tác soát xét Báo cáo tài chính giữa niên độ theo Chuẩn mực Kiểm toán Việt Nam về công tác soát xét. Chuẩn mực này yêu cầu công tác soát xét phải lập kế hoạch và thực hiện để có sự đảm bảo vừa phải rằng Báo cáo tài chính giữa niên độ không còn chứa đựng những sai sót trọng yếu. Công tác soát xét bao gồm chủ yếu là việc trao đổi với nhân sự của Công ty và áp dụng các thủ tục phân tích trên những thông tin tài chính; công tác này cung cấp một mức độ đảm bảo thấp hơn công tác kiểm toán. Chúng tôi không thực hiện công việc kiểm toán nên cũng không đưa ra ý kiến kiểm toán.

Trên cơ sở công tác soát xét của chúng tôi, chúng tôi không thấy có sự kiện nào để chúng tôi cho rằng Báo cáo tài chính giữa niên độ đính kèm theo đây không phản ánh trung thực và hợp lý trên các khía cạnh trọng yếu, phù hợp với các Chuẩn mực, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam hiện hành và các quy định pháp lý có liên quan.

Giám đốc



Nguyễn Hoàng Đức

Chứng chỉ kiểm toán viên số: 0368 /KTV

Kiểm toán viên

Nguyễn Ngọc Tuyền

Chứng chỉ kiểm toán viên số: 1629/KTV

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 2012

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN GIỮA NIÊN ĐỘ

Tại ngày 30 tháng 6 năm 2012

Đơn vị tính: VND

| TÀI SẢN | Mã số | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|---|------------|-------------|-----------------------|-----------------------|
| A - TÀI SẢN NGẮN HẠN | 100 | | 79.747.930.693 | 13.764.605.716 |
| I. Tiền và các khoản tương đương tiền | 110 | V.1 | 2.009.879.213 | 2.008.479.506 |
| 1. Tiền | 111 | | 1.809.879.213 | 2.008.479.506 |
| 2. Các khoản tương đương tiền | 112 | | 200.000.000 | - |
| II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn | 120 | | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 |
| 1. Đầu tư ngắn hạn | 121 | V.2 | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 |
| 2. Dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn | 129 | | - | - |
| III. Các khoản phải thu ngắn hạn | 130 | | 2.293.741.167 | 5.391.487.622 |
| 1. Phải thu khách hàng | 131 | V.3 | 2.124.159.689 | 4.608.358.857 |
| 2. Trả trước cho người bán | 132 | V.4 | 107.308.204 | 760.589.500 |
| 3. Phải thu nội bộ ngắn hạn | 133 | | - | - |
| 4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng | 134 | | - | - |
| 5. Các khoản phải thu khác | 135 | V.5 | 62.273.274 | 22.539.265 |
| 6. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi | 139 | | - | - |
| IV. Hàng tồn kho | 140 | | 68.155.814.373 | 4.845.562.809 |
| 1. Hàng tồn kho | 141 | V.6 | 68.155.814.373 | 4.845.562.809 |
| 2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho | 149 | | - | - |
| V. Tài sản ngắn hạn khác | 150 | | 6.089.585.847 | 320.165.686 |
| 1. Chi phí trả trước ngắn hạn | 151 | V.7 | 134.325.000 | 116.142.966 |
| 2. Thuế giá trị gia tăng được khấu trừ | 152 | | 5.745.728.153 | - |
| 3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước | 154 | V.8 | 270.214 | 12.096.240 |
| 4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ | 157 | | - | - |
| 5. Tài sản ngắn hạn khác | 158 | V.9 | 209.262.480 | 191.926.480 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bảng cân đối kế toán giữa niên độ (tiếp theo)

| TÀI SẢN | Mã số | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|---|------------|-------------|------------------------|-----------------------|
| | | | | |
| B - TÀI SẢN DÀI HẠN | 200 | | 33.259.774.347 | 34.621.292.122 |
| I. Các khoản phải thu dài hạn | 210 | | - | - |
| 1. Phải thu dài hạn của khách hàng | 211 | | - | - |
| 2. Vốn kinh doanh ở các đơn vị trực thuộc | 212 | | - | - |
| 3. Phải thu dài hạn nội bộ | 213 | | - | - |
| 4. Phải thu dài hạn khác | 218 | | - | - |
| 5. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi | 219 | | - | - |
| II. Tài sản cố định | 220 | | 32.229.048.789 | 33.366.718.332 |
| 1. Tài sản cố định hữu hình | 221 | V.10 | 32.146.754.437 | 33.262.792.904 |
| <i>Nguyên giá</i> | 222 | | 46.356.401.533 | 45.148.861.430 |
| <i>Giá trị hao mòn lũy kế</i> | 223 | | (14.209.647.096) | (11.886.068.526) |
| 2. Tài sản cố định thuê tài chính | 224 | | - | - |
| <i>Nguyên giá</i> | 225 | | - | - |
| <i>Giá trị hao mòn lũy kế</i> | 226 | | - | - |
| 3. Tài sản cố định vô hình | 227 | V.11 | 6.600.000 | 8.400.000 |
| <i>Nguyên giá</i> | 228 | | 18.000.000 | 18.000.000 |
| <i>Giá trị hao mòn lũy kế</i> | 229 | | (11.400.000) | (9.600.000) |
| 4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang | 230 | V.12 | 75.694.352 | 95.525.428 |
| III. Bất động sản đầu tư | 240 | | - | - |
| <i>Nguyên giá</i> | 241 | | - | - |
| <i>Giá trị hao mòn lũy kế</i> | 242 | | - | - |
| IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn | 250 | | - | - |
| 1. Đầu tư vào công ty con | 251 | | - | - |
| 2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh | 252 | | - | - |
| 3. Đầu tư dài hạn khác | 258 | | - | - |
| 4. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn | 259 | | - | - |
| V. Tài sản dài hạn khác | 260 | | 1.030.725.558 | 1.254.573.790 |
| 1. Chi phí trả trước dài hạn | 261 | V.13 | 1.030.725.558 | 1.254.573.790 |
| 2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại | 262 | | - | - |
| 3. Tài sản dài hạn khác | 268 | | - | - |
| TỔNG CỘNG TÀI SẢN | 270 | | 113.007.705.040 | 48.385.897.838 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bảng cân đối kế toán giữa niên độ (tiếp theo)

| NGUỒN VỐN | Mã số | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|---|------------|-------------|------------------------|-----------------------|
| A - NỢ PHẢI TRẢ | 300 | | 61.736.871.318 | 4.181.016.078 |
| I. Nợ ngắn hạn | 310 | | 60.574.668.918 | 3.018.813.678 |
| 1. Vay và nợ ngắn hạn | 311 | V.14 | 352.135.200 | 774.801.600 |
| 2. Phải trả người bán | 312 | V.15 | 55.162.712.239 | 435.158.286 |
| 3. Người mua trả tiền trước | 313 | V.16 | 3.338.529.617 | 368.967.626 |
| 4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước | 314 | V.17 | 583.015.596 | 396.637.245 |
| 5. Phải trả người lao động | 315 | | 276.208.436 | 226.988.076 |
| 6. Chi phí phải trả | 316 | V.18 | 576.297.904 | 576.297.904 |
| 7. Phải trả nội bộ | 317 | | - | - |
| 8. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng | 318 | | - | - |
| 9. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác | 319 | V.19 | 270.694.617 | 215.794.548 |
| 10. Dự phòng phải trả ngắn hạn | 320 | | - | - |
| 11. Quỹ khen thưởng, phúc lợi | 323 | V.20 | 15.075.309 | 24.168.393 |
| 12. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ | 327 | | - | - |
| II. Nợ dài hạn | 330 | | 1.162.202.400 | 1.162.202.400 |
| 1. Phải trả dài hạn người bán | 331 | | - | - |
| 2. Phải trả dài hạn nội bộ | 332 | | - | - |
| 3. Phải trả dài hạn khác | 333 | | - | - |
| 4. Vay và nợ dài hạn | 334 | V.21 | 1.162.202.400 | 1.162.202.400 |
| 5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả | 335 | | - | - |
| 6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm | 336 | | - | - |
| 7. Dự phòng phải trả dài hạn | 337 | | - | - |
| 8. Doanh thu chưa thực hiện | 338 | | - | - |
| 9. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ | 339 | | - | - |
| B - NGUỒN VỐN CHỦ SỞ HỮU | 400 | | 51.270.833.722 | 44.204.881.760 |
| I. Vốn chủ sở hữu | 410 | V.22 | 51.270.833.722 | 44.204.881.760 |
| 1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu | 411 | | 41.025.000.000 | 40.000.000.000 |
| 2. Thặng dư vốn cổ phần | 412 | | - | - |
| 3. Vốn khác của chủ sở hữu | 413 | | - | - |
| 4. Cổ phiếu quỹ | 414 | | - | - |
| 5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản | 415 | | - | - |
| 6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái | 416 | | - | (70.346.452) |
| 7. Quỹ đầu tư phát triển | 417 | | 1.403.680.923 | 564.659.794 |
| 8. Quỹ dự phòng tài chính | 418 | | 426.288.130 | 258.483.904 |
| 9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu | 419 | | - | - |
| 10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối | 420 | | 8.415.864.669 | 3.452.084.514 |
| 11. Nguồn vốn đầu tư xây dựng cơ bản | 421 | | - | - |
| 12. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp | 422 | | - | - |
| II. Nguồn kinh phí và quỹ khác | 430 | | - | - |
| 1. Nguồn kinh phí | 432 | | - | - |
| 2. Nguồn kinh phí đã hình thành tài sản cố định | 433 | | - | - |
| TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN | 440 | | 113.007.705.040 | 48.385.897.838 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bảng cân đối kế toán giữa niên độ (tiếp theo)

CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN GIỮA NIÊN ĐỘ

| CHỈ TIÊU | Thuyết minh | Số cuối kỳ | |
|--|-------------|------------|------------|
| | | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
| 1. Tài sản thuê ngoài | | - | - |
| 2. Vật tư, hàng hóa nhận giữ hộ, nhận gia công | | - | - |
| 3. Hàng hóa nhận bán hộ, nhận ký gửi, ký cược | | - | - |
| 4. Nợ khó đòi đã xử lý | | - | - |
| 5. Ngoại tệ các loại: | | | |
| Dollar Mỹ (USD) | | 1,16 | 2,00 |
| Euro (EUR) | | 16,80 | 16,80 |

Kế toán trưởng

Trần Thị Đức Hạnh



Lập ngày 30 tháng 7 năm 2012

Giám đốc

Ngô Mạnh Quân

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Đơn vị tính: VND

| CHỈ TIÊU | Mã số | Thuyết minh | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|--|-------|-------------|-----------------------------------|----------------------|
| | | | Năm nay | Năm trước |
| 1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ | 01 | | 57.064.071.165 | 10.794.987.272 |
| 2. Các khoản giảm trừ doanh thu | 02 | | 11.947.727 | - |
| 3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ | 10 | VI.1 | 57.052.123.438 | 10.794.987.272 |
| 4. Giá vốn hàng bán | 11 | VI.2 | 47.415.663.488 | 5.543.641.015 |
| 5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ | 20 | | 9.636.459.950 | 5.251.346.257 |
| 6. Doanh thu hoạt động tài chính | 21 | VI.3 | 110.822.497 | 8.920.804 |
| 7. Chi phí tài chính | 22 | VI.4 | 105.621.568 | 145.659.860 |
| Trong đó: chi phí lãi vay | 23 | | 68.279.368 | 92.761.460 |
| 8. Chi phí bán hàng | 24 | VI.5 | 621.779.990 | 511.150.090 |
| 9. Chi phí quản lý doanh nghiệp | 25 | VI.6 | 2.176.329.040 | 2.093.077.571 |
| 10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh | 30 | | 6.843.551.849 | 2.510.379.540 |
| 11. Thu nhập khác | 31 | VI.7 | 420.000.000 | 19.564 |
| 12. Chi phí khác | 32 | VI.8 | 413.683.515 | 15.503.100 |
| 13. Lợi nhuận khác | 40 | | 6.316.485 | (15.483.536) |
| 14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế | 50 | | 6.849.868.334 | 2.494.896.004 |
| 15. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành | 51 | V.17 | 564.336.908 | 252.064.600 |
| 16. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại | 52 | | - | - |
| 17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp | 60 | | <u>6.285.531.426</u> | <u>2.242.831.404</u> |
| 18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu | 70 | VI.9 | <u>1.560</u> | <u>561</u> |

Kế toán trưởng



Trần Thị Đức Hạnh



Lập ngày 30 tháng 7 năm 2012

Giám đốc



Ngô Mạnh Quân

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ GIỮA NIÊN ĐỘ

(Theo phương pháp gián tiếp)

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Đơn vị tính: VND

| CHỈ TIÊU | Mã số | Thuyết minh | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|---|-----------|-------------|-----------------------------------|----------------------|
| | | | Năm nay | Năm trước |
| I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh | | | | |
| 1. Lợi nhuận trước thuế | 01 | | 6.849.868.334 | 2.494.896.004 |
| 2. Điều chỉnh cho các khoản: | | | | |
| - Khấu hao tài sản cố định | 02 | | 2.325.378.570 | 2.197.362.252 |
| - Các khoản dự phòng | 03 | | - | - |
| - Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện | 04 | | - | - |
| - Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư | 05 | | (103.972.490) | (2.980.000) |
| - Chi phí lãi vay | 06 | VI.4 | 68.279.368 | 92.761.460 |
| 3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động | 08 | | 9.139.553.782 | 4.782.039.716 |
| - Tăng, giảm các khoản phải thu | 09 | | (2.653.491.672) | 1.986.499.108 |
| - Tăng, giảm hàng tồn kho | 10 | | (63.290.420.488) | (52.219.573) |
| - Tăng, giảm các khoản phải trả | 11 | | 57.699.769.132 | (2.228.397.838) |
| - Tăng, giảm chi phí trả trước | 12 | | 205.666.198 | (299.068.497) |
| - Tiền lãi vay đã trả | 13 | | (68.279.368) | (92.761.460) |
| - Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp | 14 | V.17 | (347.022.516) | (675.218.855) |
| - Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh | 15 | | 70.346.452 | - |
| - Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh | 16 | V.19 | (324.019.000) | - |
| Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh | 20 | | 432.102.520 | 3.420.872.601 |
| II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư | | | | |
| 1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng tài sản cố định và các tài sản dài hạn khác | 21 | | (1.207.540.103) | (669.982.440) |
| 2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định và các tài sản dài hạn khác | 22 | | - | - |
| 3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác | 23 | | - | - |
| 4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác | 24 | | - | - |
| 5. Tiền chi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác | 25 | | - | - |
| 6. Tiền thu hồi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác | 26 | | - | - |
| 7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia | 27 | | 103.972.490 | 2.980.000 |
| Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư | 30 | | (1.103.567.613) | (667.002.440) |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu Công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Báo cáo lưu chuyển tiền tệ giữa niên độ (tiếp theo)

| CHỈ TIÊU | Mã số | Thuyết minh | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|--|-----------|-------------|-----------------------------------|-------------------------------|
| | | | Năm nay | Năm trước |
| III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính | | | | |
| 1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận góp vốn của chủ sở hữu | 31 | V.21 | 1.025.000.000 | - |
| 2. Tiền chi trả góp vốn cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành | 32 | | - | - |
| 3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được | 33 | | - | - |
| 4. Tiền chi trả nợ gốc vay | 34 | V.14 | (352.135.200) | (333.702.600) |
| 5. Tiền chi trả nợ thuế tài chính | 35 | | - | - |
| 6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu | 36 | | - | (4.000.000.000) |
| <i>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</i> | <i>40</i> | | <u><i>672.864.800</i></u> | <u><i>(4.333.702.600)</i></u> |
| Lưu chuyển tiền thuần trong năm | 50 | | 1.399.707 | (1.579.832.439) |
| Tiền và tương đương tiền đầu năm | 60 | V.1 | 2.008.479.506 | 2.189.380.166 |
| Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ | 61 | | - | - |
| Tiền và tương đương tiền cuối năm | 70 | V.1 | <u>2.009.879.213</u> | <u>609.547.727</u> |

Kế toán trưởng

Trần Thị Đức Hạnh

Lập ngày 30 tháng 7 năm 2012

Giám đốc



Ngô Mạnh Quân

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

I. ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA CÔNG TY

1. **Hình thức sở hữu vốn** : Công ty Cổ phần
2. **Lĩnh vực kinh doanh** : Sản xuất, dịch vụ gia công chế tác
3. **Ngành nghề kinh doanh** : Gia công chế tác đá
4. **Nhân viên**
Tại ngày 30 tháng 6 năm 2012 Công ty có 105 nhân viên đang làm việc (cuối năm trước là 101 nhân viên).

II. NĂM TÀI CHÍNH, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG TRONG KẾ TOÁN

1. **Năm tài chính**
Năm tài chính của Công ty bắt đầu từ ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12 hàng năm.
2. **Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán**
Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán là Đồng Việt Nam (VND).

III. CHUẨN MỰC VÀ CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG

1. **Chuẩn mực và chế độ kế toán áp dụng**
Công ty áp dụng Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam được ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20 tháng 3 năm 2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính và các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán của Bộ Tài chính.
2. **Tuyên bố về việc tuân thủ chuẩn mực kế toán và chế độ kế toán**
Ban Giám đốc đảm bảo đã tuân thủ yêu cầu của các chuẩn mực kế toán và Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam được ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20 tháng 3 năm 2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính cũng như các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán của Bộ Tài chính trong việc lập Báo cáo tài chính giữa niên độ.
3. **Hình thức kế toán áp dụng**
Công ty sử dụng hình thức kế toán nhật ký chung trên máy vi tính.

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

IV. CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG

1. Cơ sở lập Báo cáo tài chính

Báo cáo tài chính được lập trên cơ sở kế toán dồn tích (trừ các thông tin liên quan đến các luồng tiền).

2. Tiền và tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển và các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn không quá 3 tháng kể từ ngày mua, dễ dàng chuyển đổi thành một lượng tiền xác định cũng như không có nhiều rủi ro trong việc chuyển đổi thành tiền.

3. Hàng tồn kho

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá gốc. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sinh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại, các chi phí trực tiếp và các chi phí chung có liên quan phát sinh trong quá trình đầu tư xây dựng bất động sản.

Giá gốc hàng tồn kho được tính theo phương pháp bình quân gia quyền và được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên.

4. Các khoản phải thu thương mại và phải thu khác

Các khoản phải thu thương mại và các khoản phải thu khác được ghi nhận theo hóa đơn, chứng từ.

Dự phòng phải thu khó đòi được lập cho từng khoản nợ phải thu khó đòi căn cứ vào tuổi nợ quá hạn của các khoản nợ hoặc dự kiến mức tổn thất có thể xảy ra, cụ thể như sau:

- Đối với nợ phải thu quá hạn thanh toán:
 - 30% giá trị đối với khoản nợ phải thu quá hạn từ trên 6 tháng đến dưới 1 năm.
 - 50% giá trị đối với khoản nợ phải thu quá hạn từ 1 năm đến dưới 2 năm.
 - 70% giá trị đối với khoản nợ phải thu quá hạn từ 2 năm đến dưới 3 năm.
 - 100% giá trị đối với khoản nợ phải thu quá hạn từ 3 năm trở lên.
- Đối với nợ phải thu chưa quá hạn thanh toán nhưng khó có khả năng thu hồi: căn cứ vào dự kiến mức tổn thất để lập dự phòng.

5. Tài sản cố định hữu hình

Tài sản cố định hữu hình được thể hiện theo nguyên giá trừ hao mòn lũy kế. Nguyên giá tài sản cố định hữu hình bao gồm toàn bộ các chi phí mà Công ty phải bỏ ra để có được tài sản cố định tính đến thời điểm đưa tài sản đó vào trạng thái sẵn sàng sử dụng. Các chi phí phát sinh sau ghi nhận ban đầu chỉ được ghi tăng nguyên giá tài sản cố định nếu các chi phí này chắc chắn làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai do sử dụng tài sản đó. Các chi phí không thỏa mãn điều kiện trên được ghi nhận ngay vào chi phí.

Khi tài sản cố định hữu hình được bán hay thanh lý, nguyên giá và khấu hao lũy kế được xóa sổ và bất kỳ khoản lãi lỗ nào phát sinh do việc thanh lý đều được tính vào thu nhập hay chi phí trong kỳ.

Tài sản cố định hữu hình được khấu hao theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính. Số năm khấu hao của các loại tài sản cố định hữu hình như sau:

| <u>Loại tài sản cố định</u> | <u>Số năm</u> |
|---------------------------------|---------------|
| Nhà cửa, vật kiến trúc | 11 |
| Máy móc và thiết bị | 08 - 11 |
| Phương tiện vận tải, truyền dẫn | 06 - 08 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

Thiết bị, dụng cụ quản lý

03 - 05

6. Tài sản cố định vô hình

Tài sản cố định vô hình được thể hiện theo nguyên giá trừ hao mòn lũy kế. Tài sản cố định vô hình của Công ty là phần mềm máy vi tính, thời gian khấu hao là 5 năm

7. Chi phí trả trước dài hạn

Công cụ, dụng cụ

Các công cụ, dụng cụ đã đưa vào sử dụng được phân bổ vào chi phí theo phương pháp đường thẳng với thời gian phân bổ không quá 4 năm.

Tiền thuê đất trả trước

Tiền thuê đất trả trước thể hiện khoản tiền thuê đất đã trả cho phần đất Công ty đang sử dụng. Tiền thuê đất được phân bổ theo thời hạn thuê qui định trên hợp đồng thuê đất.

8. Chi phí phải trả

Chi phí phải trả được ghi nhận dựa trên các ước tính hợp lý về số tiền phải trả cho các hàng hóa, dịch vụ đã sử dụng.

9. Nguồn vốn kinh doanh

Vốn đầu tư của chủ sở hữu được ghi nhận theo số thực tế đã đầu tư của các cổ đông.

10. Cổ tức

Cổ tức được ghi nhận là nợ phải trả khi được công bố.

11. Thuế thu nhập doanh nghiệp

Thuế thu nhập doanh nghiệp trong kỳ là khoản thuế được tính dựa trên thu nhập tính thuế. Thu nhập tính thuế chênh lệch so với lợi nhuận kế toán là do điều chỉnh các khoản chênh lệch tạm thời giữa thuế và kế toán, các chi phí không được trừ cũng như điều chỉnh các khoản thu nhập không phải chịu thuế và các khoản lỗ được chuyển.

Công ty Cổ phần Chế tác đá Việt Nam là cơ sở kinh doanh mới được thành lập năm 2007, có dự án đầu tư thực hiện trong Khu công nghiệp. Theo đó, Công ty được hưởng ưu đãi về thuế thu nhập doanh nghiệp theo quy định tại nghị định 24/2007/NĐ-CP ngày 14 tháng 02 năm 2007 của Thủ tướng Chính phủ: được hưởng thuế suất ưu đãi là 20% trong 10 năm đầu kể từ khi bắt đầu đi vào hoạt động, được miễn thuế 02 năm kể từ khi có thu nhập chịu thuế (2008 và 2009) và giảm 50% số thuế phải nộp trong 06 năm tiếp theo (từ năm 2010).

12. Nguyên tắc chuyển đổi ngoại tệ

Các nghiệp vụ phát sinh bằng ngoại tệ được chuyển đổi theo tỷ giá tại ngày phát sinh nghiệp vụ. Chênh lệch tỷ giá phát sinh trong năm được ghi nhận vào thu nhập hoặc chi phí trong kỳ.

Số dư các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ cuối năm được qui đổi theo tỷ giá tại ngày cuối kỳ.

Việc xử lý chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại số dư có gốc ngoại tệ cuối năm được thực hiện theo hướng dẫn của Thông tư 201/2009/TT-BTC ngày 15 tháng 10 năm 2009 của Bộ Tài chính. Cụ thể như sau:

- Chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại số dư cuối năm của tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển và các khoản nợ phải thu, phải trả ngắn hạn có gốc ngoại tệ được phản ánh trên

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

Giá trị ghi sổ ban đầu của tài sản tài chính

Các tài sản tài chính được ghi nhận tại ngày mua và dừng ghi nhận tại ngày bán. Tại thời điểm ghi nhận lần đầu, tài sản tài chính được xác định theo giá mua/chi phí phát hành cộng các chi phí phát sinh khác liên quan trực tiếp đến việc mua, phát hành tài sản tài chính đó.

15. Nợ phải trả tài chính và công cụ vốn chủ sở hữu

Các công cụ tài chính được phân loại là nợ phải trả tài chính hoặc công cụ vốn chủ sở hữu tại thời điểm ghi nhận ban đầu phù hợp với bản chất và định nghĩa của nợ phải trả tài chính và công cụ vốn chủ sở hữu.

Nợ phải trả tài chính

Công ty phân loại nợ phải trả tài chính thành các nhóm: nợ phải trả tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ. Việc phân loại các khoản nợ tài chính phụ thuộc vào bản chất và mục đích của khoản nợ tài chính và được quyết định tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

Nợ phải trả tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

Nợ phải trả tài chính được phân loại là ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh nếu được nắm giữ để kinh doanh hoặc được xếp vào nhóm phân ánh theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

Nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm chứng khoán nắm giữ để kinh doanh nếu:

- Được phát hành hoặc tạo ra chủ yếu cho mục đích mua lại trong thời gian ngắn;
- Công ty có ý định nắm giữ nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn;
- Công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).

Các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ được xác định bằng giá trị ghi nhận ban đầu của nợ phải trả tài chính trừ đi các khoản hoàn trả gốc, cộng hoặc trừ các khoản phân bổ lũy kế tính theo phương pháp lãi suất thực tế của phần chênh lệch giữa giá trị ghi nhận ban đầu và giá trị đáo hạn, trừ đi các khoản giảm trừ (trực tiếp hoặc thông qua việc sử dụng một tài khoản dự phòng) đo giảm giá trị hoặc đo không thể thu hồi.

Phương pháp lãi suất thực tế là phương pháp tính toán giá trị phân bổ của một hoặc một nhóm nợ phải trả tài chính và phân bổ thu nhập lãi hoặc chi phí lãi trong kỳ có liên quan. Lãi suất thực tế là lãi suất chiết khấu các luồng tiền ước tính sẽ chi trả hoặc nhận được trong tương lai trong suốt vòng đời dự kiến của công cụ tài chính hoặc ngắn hơn, nếu cần thiết, trở về giá trị ghi sổ hiện tại thuần của nợ phải trả tài chính.

Giá trị ghi sổ ban đầu của nợ phải trả tài chính

Tại thời điểm ghi nhận lần đầu, các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá phát hành cộng các chi phí phát sinh liên quan trực tiếp đến việc phát hành nợ tài chính đó.

Công cụ vốn chủ sở hữu

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

Công cụ vốn chủ sở hữu là hợp đồng chứng tỏ được những lợi ích còn lại về tài sản của Công ty sau khi trừ đi toàn bộ nghĩa vụ.

16. Bù trừ các công cụ tài chính

Các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính chỉ được bù trừ với nhau và trình bày giá trị thuần trên Bảng cân đối kế toán khi và chỉ khi Công ty:

- Có quyền hợp pháp để bù trừ giá trị đã được ghi nhận; và
- Có dự định thanh toán trên cơ sở thuần hoặc ghi nhận tài sản và thanh toán nợ phải trả cùng một thời điểm.

17. Bên liên quan

Các bên được coi là liên quan nếu một bên có khả năng kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đối với bên kia trong việc ra quyết định các chính sách tài chính và hoạt động. Các bên cũng được xem là bên liên quan nếu cùng chịu sự kiểm soát chung hay chịu ảnh hưởng đáng kể chung.

Trong việc xem xét mối quan hệ của các bên liên quan, bản chất của mối quan hệ được chú trọng nhiều hơn hình thức pháp lý.

Giao dịch với các bên có liên quan trong kỳ được trình bày ở thuyết minh số VII.1.

V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN GIỮA NIÊN ĐỘ

1. Tiền và các khoản tương đương tiền

| | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| Tiền mặt | 1.654.391.872 | 1.458.943.626 |
| Tiền gửi ngân hàng | 155.487.341 | 549.535.880 |
| Các khoản tương đương tiền | 200.000.000 | - |
| Cộng | <u>2.009.879.213</u> | <u>2.008.479.506</u> |

2. Đầu tư ngắn hạn

Là khoản cho Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex vay, lãi suất 17,5%/năm.

3. Phải thu khách hàng

| | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
|---|-----------------------------|-----------------------------|
| Công ty Cổ phần Hóa dầu quân đội | 900.116.300 | 900.116.300 |
| Công ty TNHH Thiết kế Ziovi | 520.627.860 | 520.627.860 |
| Công ty TNHH Thu Anh | 280.769.350 | 212.252.780 |
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | - | 1.909.574.879 |
| Công ty TNHH CNA-HTE Việt Nam | - | 214.535.001 |
| Công ty TNHH Kukbo Vina | - | 49.855.023 |
| Các khách hàng khác | 422.646.179 | 801.397.014 |
| Cộng | <u>2.124.159.689</u> | <u>4.608.358.857</u> |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

| 4. Trả trước cho người bán | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
|--|------------------------------|-----------------------------|
| Công ty TNHH một thành viên Hoàng Nam SG | 25.344.000 | - |
| Công ty Cổ phần Đầu tư Sản xuất và Phát triển Thương mại Đức Thành | 21.532.500 | - |
| Trường Cao đẳng nghề Giao thông vận tải Trung ương I | 19.052.400 | - |
| Công ty Cổ phần Giải pháp mạng và Truyền thông Con Đường Sáng | 10.698.500 | 10.698.500 |
| Công ty TNHH Thương mại Dịch vụ Quảng cáo Trẻ | 18.000.000 | - |
| Công ty Cổ phần Tư vấn Thiết kế Vinaconex Xuân Mai | - | 701.841.000 |
| Công ty Cổ phần Môi trường Thủ đô | - | 20.000.000 |
| Khách hàng khác | 12.680.804 | 28.050.000 |
| Cộng | <u>107.308.204</u> | <u>760.589.500</u> |
| 5. Các khoản phải thu khác | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
| Thuế TNCN phải thu | - | 22.539.265 |
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | 53.035.120 | - |
| Các khoản phải thu khác | 9.238.154 | - |
| Cộng | <u>62.273.274</u> | <u>22.539.265</u> |
| 6. Hàng tồn kho | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
| Nguyên liệu, vật liệu | 63.955.574.270 | 1.457.897.050 |
| Công cụ, dụng cụ | 1.771.105.270 | 1.359.625.812 |
| Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang | 560.154.566 | 560.145.220 |
| Thành phẩm | 1.868.980.267 | 1.467.894.727 |
| Cộng | <u>68.155.814.373</u> | <u>4.845.562.809</u> |
| 7. Chi phí trả trước ngắn hạn | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
| Chi phí công cụ, dụng cụ | 14.170.317 | 84.439.081 |
| Phí bảo hiểm xe ô tô | 11.204.648 | 5.493.250 |
| Chi phí bảo dưỡng, sửa chữa xe ô tô | 1.171.273 | 5.243.179 |
| Chi phí thuê gian hàng triển lãm Kiến trúc Vietarc | 94.772.727 | - |
| Chi phí trả trước khác | 13.006.035 | 20.967.456 |
| Cộng | <u>134.325.000</u> | <u>116.142.966</u> |
| 8. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước | | |
| Là thuế thu nhập cá nhân nộp thừa | | |
| 9. Tài sản ngắn hạn khác | | |
| Là tiền tạm ứng của cán bộ nhân viên trong công ty | | |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)**10. Tăng, giảm tài sản cố định hữu hình**

| | Nhà cửa, vật kiến trúc | Máy móc và thiết bị | Phương tiện vận tải, truyền dẫn | Thiết bị, dụng cụ quản lý | Cộng |
|--|------------------------|-----------------------|---------------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Nguyên giá | | | | | |
| Số đầu năm | 30.006.787.916 | 13.147.415.181 | 1.868.901.512 | 125.756.821 | 45.148.861.430 |
| Tăng trong kỳ | | | | | |
| <i>Mua sắm mới</i> | - | 36.600.000 | - | - | 36.600.000 |
| <i>Đầu tư xây dựng cơ bản hoàn thành</i> | 1.115.026.914 | 55.913.189 | - | - | 1.170.940.103 |
| Giảm trong kỳ | - | - | - | - | - |
| Số cuối kỳ | 31.121.814.830 | 13.239.928.370 | 1.868.901.512 | 125.756.821 | 46.356.401.533 |
| Giá trị hao mòn | | | | | |
| Số đầu năm | 6.562.706.336 | 4.468.163.670 | 779.487.732 | 75.710.788 | 11.886.068.526 |
| Tăng trong kỳ | | | | | |
| <i>Khấu hao trong kỳ</i> | 1.389.955.032 | 798.868.674 | 123.516.798 | 11.238.066 | 2.323.578.570 |
| Giảm trong kỳ | - | - | - | - | - |
| Số cuối kỳ | 7.952.661.368 | 5.267.032.344 | 903.004.530 | 86.948.854 | 14.209.647.096 |
| Giá trị còn lại | | | | | |
| Số đầu năm | 23.444.081.580 | 8.679.251.511 | 1.089.413.780 | 50.046.033 | 33.262.792.904 |
| Số cuối kỳ | 23.169.153.462 | 7.972.896.026 | 965.896.982 | 38.807.967 | 32.146.754.437 |

11. Tăng, giảm tài sản cố định vô hình

Tài sản cố định vô hình là phần mềm kế toán:

| | Nguyên giá | Hao mòn lũy kế | Giá trị còn lại |
|-------------------|-------------------|-------------------|------------------|
| Số đầu năm | 18.000.000 | 9.600.000 | 8.400.000 |
| Tăng trong kỳ | - | 1.800.000 | - |
| Giảm trong kỳ | - | - | (1.800.000) |
| Số cuối kỳ | 18.000.000 | 11.400.000 | 6.600.000 |

12. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang

| | Số đầu năm | Chi phí phát sinh trong kỳ | Kết chuyển vào TSCĐ trong kỳ | Kết chuyển giảm khác | Số cuối kỳ |
|--|-------------------|----------------------------|------------------------------|----------------------|-------------------|
| Mua sắm TSCĐ | - | - | - | - | - |
| XDCB dở dang | 95.525.428 | 1.171.210.103 | (1.170.940.103) | (20.101.076) | 75.694.352 |
| <i>Hệ thống thông gió</i> | 23.458.491 | - | - | - | 23.458.491 |
| <i>Lắp đặt khung nhà để xe</i> | 1.614.452 | - | - | - | 1.614.452 |
| <i>Khung mái che xưởng mộc</i> | 52.510.246 | 270.000 | - | (20.101.076) | 32.679.170 |
| <i>Nhà kho hóa chất</i> | - | 1.115.026.914 | (1.115.026.914) | - | - |
| <i>04 máy điều hòa Mitsubishi treo tường</i> | - | 55.913.189 | (55.913.189) | - | - |
| <i>XDCB dở dang khác</i> | 17.942.239 | - | - | - | 17.942.239 |
| Cộng | 95.525.428 | 1.171.210.103 | (1.170.940.103) | (20.101.076) | 75.694.352 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)**13. Chi phí trả trước dài hạn**

| | Số đầu năm | Chi phí phát sinh trong kỳ | Phân bổ vào chi phí trong kỳ | Số cuối kỳ |
|---|----------------------|----------------------------|------------------------------|----------------------|
| Công cụ dụng cụ xuất dùng | 341.423.814 | - | (94.853.323) | 246.570.491 |
| Hệ thống cấp nước | 99.008.457 | - | (12.376.062) | 86.632.395 |
| Tiền thuê đất | 656.416.667 | - | (120.500.000) | 535.916.667 |
| Chi phí đổ đất trồng cây | 42.749.978 | - | (5.576.082) | 37.173.896 |
| Cải tạo sân nhà điều hành | 17.213.415 | - | (2.791.362) | 14.422.053 |
| Vách ngăn nhà điều hành | 7.135.073 | - | (1.693.068) | 5.442.005 |
| Chi phí bảo dưỡng, sửa chữa xe ô tô | 90.626.386 | - | (23.641.668) | 66.984.718 |
| Phí dịch vụ tư vấn xin cấp giấy phép xả nước thải | - | 41.000.000 | (3.416.667) | 37.583.333 |
| Cộng | 1.254.573.790 | 41.000.000 | (264.848.232) | 1.030.725.558 |

14. Vay và nợ ngắn hạn

Là vay dài hạn tới hạn trả của Ngân hàng Đầu tư và Phát triển Việt Nam – CN Hà Tây:

| | |
|--|--------------------|
| Số đầu năm | 774.801.600 |
| Số tiền vay phát sinh | |
| Kết chuyển từ vay dài hạn | |
| Đánh giá lại chênh lệch tỷ giá cuối kỳ | |
| Số tiền vay đã trả | (352.135.200) |
| Hoàn nhập chênh lệch tỷ giá đầu kỳ | (70.531.200) |
| Số cuối kỳ | 352.135.200 |

15. Phải trả người bán

| | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-----------------------|--------------------|
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | 54.070.502.164 | - |
| Công ty Cổ phần Style Stone | 725.203.477 | - |
| Công ty Cổ phần VIMECO Cơ khí và thương mại | 72.391.556 | 122.391.556 |
| Công ty TNHH TMDV Vinh Vượng | 61.050.000 | 61.050.000 |
| Công ty TNHH ánh Sáng | 39.270.000 | 39.270.000 |
| Công ty Cổ phần Kiến trúc Việt | 36.965.450 | 36.965.450 |
| Công ty Cổ phần Dịch vụ bảo vệ Khu CNC Hoà Lạc | - | 60.500.000 |
| Công ty Cổ phần Đầu tư XD và TM Khánh Linh | - | 24.708.596 |
| Phải trả người bán khác | 157.329.592 | 90.272.684 |
| Cộng | 55.162.712.239 | 435.158.286 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)**16. Người mua trả tiền trước**

| | <u>Số cuối kỳ</u> | <u>Số đầu năm</u> |
|--|-----------------------------|---------------------------|
| Công ty Cổ phần TID | 492.989.364 | - |
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | 2.632.417.417 | - |
| Công ty Cổ phần Thương mại Dịch vụ Cổng Vàng | 82.578.488 | 80.044.098 |
| Công ty Cổ phần Đầu tư và Xây dựng Hà Nội | 54.073.228 | 54.073.228 |
| Công ty Cổ phần Đầu tư Interni Hà Nội | - | 45.860.000 |
| Công ty TNHH Quảng cáo Nội thất Dịch vụ và Thương mại Hoàn Thiện | - | 45.000.000 |
| Khách hàng khác | 76.471.120 | 143.990.300 |
| Cộng | <u>3.338.529.617</u> | <u>368.967.626</u> |

17. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước

| | <u>Số đầu năm</u> | <u>Số phải nộp trong kỳ</u> | <u>Số đã nộp trong kỳ</u> | <u>Số cuối kỳ</u> |
|----------------------------|---------------------------|-----------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| Thuế GTGT hàng bán nội địa | 311.907.900 | 625.228.207 | (656.164.248) | 280.971.859 |
| Thuế GTGT hàng nhập khẩu | - | 6.838.249 | (6.838.249) | - |
| Thuế xuất, nhập khẩu | - | 8.397.850 | (8.397.850) | - |
| Thuế thu nhập doanh nghiệp | 84.729.345 | 564.336.908 | (347.022.516) | 302.043.737 |
| Thuế thu nhập cá nhân (*) | (12.096.240) | 50.875.323 | (39.049.297) | (270.214) |
| Các loại thuế khác | - | 3.000.000 | (3.000.000) | - |
| Cộng | <u>384.541.005</u> | <u>1.258.676.537</u> | <u>(1.060.472.160)</u> | <u>582.745.382</u> |

(*) Thuế nộp thừa được trình bày ở chi tiêu Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước (xem thuyết minh số V.8).

Thuế giá trị gia tăng

Công ty nộp thuế giá trị gia tăng theo phương pháp khấu trừ với thuế suất 10 %.

Thuế xuất, nhập khẩu

Công ty kê khai và nộp theo thông báo của Hải quan.

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM
 HỒ SƠ ĐĂNG KÝ

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)**Thuế thu nhập doanh nghiệp**

Xem thuyết minh số IV.11

Thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp trong kỳ được dự tính như sau:

| | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|--|--|----------------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế | 6.849.868.334 | 2.494.896.004 |
| Các khoản điều chỉnh tăng, giảm lợi nhuận kế toán để xác định lợi nhuận chịu thuế thu nhập doanh nghiệp: | | |
| - Các khoản điều chỉnh tăng | 24.305.889 | 25.750.000 |
| Chi phí không hóa đơn chứng từ | 13.800.000 | - |
| Thuế bị truy thu | 8.705.889 | - |
| Các khoản chi phí không hợp lệ khác | 1.800.000 | 25.750.000 |
| - Các khoản điều chỉnh giảm | - | - |
| Thu nhập chịu thuế | 6.874.174.222 | 2.520.646.004 |
| Thu nhập được miễn thuế | - | - |
| Lỗi các năm trước được chuyển | - | - |
| Thu nhập tính thuế | 6.874.174.222 | 2.520.646.004 |
| Thu nhập từ hoạt động SXKD được ưu đãi | 6.831.728.877 | 2.520.646.004 |
| Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp | 20% | 20% |
| Thuế thu nhập dự kiến được giảm | 683.172.888 | 252.064.600 |
| Thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp từ hoạt động sản xuất được ưu đãi | 683.172.887 | 252.064.601 |
| Thu nhập từ hoạt động kinh doanh khác | 42.445.345 | - |
| Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp | 25% | 25% |
| Thuế TNDN phải nộp từ hoạt động kinh doanh khác | 10.611.336 | 105.000.000 |
| Thuế thu nhập được giảm theo NQ 29/2012/QH3 ngày 21 tháng 6 năm 2012 | 129.447.316 | - |
| Điều chỉnh thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp của các năm trước | - | - |
| Tổng thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp | 564.336.908 | 252.064.601 |

Các loại thuế khác

Công ty kê khai và nộp theo qui định.

18. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác

| | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|----------------------------------|--------------------|--------------------|
| Kinh phí công đoàn | 20.940.598 | 35.677.119 |
| Bảo hiểm xã hội | 107.284.374 | 152.585.146 |
| Bảo hiểm thất nghiệp | 9.157.492 | 8.200.068 |
| Bảo hiểm y tế | 19.142.672 | - |
| Các khoản phải trả phải nộp khác | 114.169.481 | 19.332.215 |
| Cộng | 270.694.617 | 215.794.548 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

19. Quỹ khen thưởng, phúc lợi

| | Số đầu năm | Tăng do trích lập từ lợi nhuận | Chi quỹ trong kỳ | Số cuối kỳ |
|-----------------|-------------------|--------------------------------|----------------------|-------------------|
| Quỹ khen thưởng | 11.145.317 | 314.925.916 | (324.019.000) | 2.052.233 |
| Quỹ phúc lợi | 13.023.076 | - | - | 13.023.076 |
| Cộng | <u>24.168.393</u> | <u>314.925.916</u> | <u>(324.019.000)</u> | <u>15.075.309</u> |

20. Vay và nợ dài hạn

Là khoản vay dài hạn Ngân hàng Đầu tư và Phát triển Hà Tây theo Hợp đồng tín dụng số 01/2007/HĐTD ngày 4/10/2007. Tổng số tiền vay theo hợp đồng là 26.400.000.000 VND với mục đích là xây dựng cơ bản và mua sắm máy móc thiết bị của Dự án đầu tư xây dựng Nhà máy sản xuất chế tác đá trang trí nội thất. Thời hạn trả nợ cuối cùng là ngày 25 tháng 9 năm 2014.

Chi tiết phát sinh của khoản vay dài hạn như sau:

| | |
|--|----------------------|
| Số đầu năm | 1.162.202.400 |
| Số tiền vay phát sinh | - |
| Tăng do đánh giá lại tỷ giá cuối kỳ | - |
| Số tiền vay đã trả | - |
| Kết chuyển sang nợ dài hạn đến hạn trả | - |
| Số cuối kỳ | <u>1.162.202.400</u> |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hóa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội
BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

21. Vốn chủ sở hữu**Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở hữu**

| | Vốn đầu tư của chủ sở hữu | Chênh lệch tỷ giá hối đoái | Quỹ đầu tư phát triển | Quỹ dự phòng tài chính | Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối | Cộng |
|---|---------------------------|----------------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------------------|-----------------------|
| Số đầu năm trước | 40.000.000.000 | (36.752.651) | - | - | 5.169.678.089 | 45.132.925.438 |
| Điều chỉnh chênh lệch tỷ giá đánh giá lại | - | 36.752.651 | - | - | - | 36.752.651 |
| Phân bổ chênh lệch tỷ giá dài hạn | - | (70.346.452) | - | - | - | (70.346.452) |
| Lợi nhuận trong năm trước | - | - | - | - | 3.356.084.516 | 3.356.084.516 |
| Trích lập các quỹ trong năm trước | - | - | 564.659.794 | 258.483.904 | (1.073.678.091) | (250.534.393) |
| Chia cổ tức năm trước | - | - | - | - | (4.000.000.000) | (4.000.000.000) |
| Số dư cuối năm trước | 40.000.000.000 | (70.346.452) | 564.659.794 | 258.483.904 | 3.452.084.514 | 44.204.881.760 |
| Số dư đầu năm nay | 40.000.000.000 | (70.346.452) | 564.659.794 | 258.483.904 | 3.452.084.514 | 44.204.881.760 |
| Góp vốn của cổ đông bằng tiền | 1.025.000.000 | - | - | - | - | 1.025.000.000 |
| Điều chỉnh chênh lệch tỷ giá đánh giá lại | - | 70.346.452 | - | - | - | 70.346.452 |
| Lợi nhuận trong kỳ này | - | - | - | - | 6.285.531.426 | 6.285.531.426 |
| Trích lập các quỹ trong kỳ này | - | - | 839.021.129 | 167.804.226 | (1.321.751.271) | (314.925.916) |
| Số dư cuối năm kỳ | 41.025.000.000 | - | 1.403.680.923 | 426.288.130 | 8.415.864.669 | 51.270.833.722 |

Cổ phiếu

| | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|------------|------------|
| Số lượng cổ phiếu đang ký phát hành | 4.102.500 | 4.000.000 |
| Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng | 4.102.500 | 4.000.000 |
| - <i>Cổ phiếu phổ thông</i> | 4.102.500 | 4.000.000 |
| Số lượng cổ phiếu được mua lại | - | - |
| Số lượng cổ phiếu đang lưu hành | 4.102.500 | 4.000.000 |
| - <i>Cổ phiếu phổ thông</i> | 4.102.500 | 4.000.000 |

Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành: 10.000 VND.



CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

VI. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH GIỮA NIÊN ĐỘ

1. Doanh thu

Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ

| | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| Tổng doanh thu | | |
| - Doanh thu bán hàng hóa | 37.133.707.718 | |
| - Doanh thu bán sản phẩm đá chế tác | 19.930.363.447 | 10.794.987.272 |
| Các khoản giảm trừ doanh thu: | | |
| - Chiết khấu thương mại | (3.947.727) | |
| - Hàng bán bị trả lại | (8.000.000) | |
| Doanh thu thuần | 57.052.123.438 | 10.794.987.272 |

2. Giá vốn hàng bán

| | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|----------------------------------|-----------------------------------|----------------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| Giá vốn của hàng hóa đã cung cấp | 36.596.204.971 | |
| Giá vốn của sản phẩm đá chế tác | 10.819.458.517 | 5.543.641.015 |
| Cộng | 47.415.663.488 | 5.543.641.015 |

3. Doanh thu hoạt động tài chính

| | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|---------------------------|-----------------------------------|------------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| Lãi tiền gửi có kỳ hạn | 7.545.000 | 2.980.000 |
| Lãi tiền gửi không kỳ hạn | 6.850.007 | 5.940.804 |
| Lãi tiền cho vay | 96.427.490 | - |
| Cộng | 110.822.497 | 8.920.804 |

4. Chi phí tài chính

| | Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|--------------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| Chi phí lãi vay | 68.279.368 | 92.761.460 |
| Lỗ chênh lệch tỷ giá đã thực hiện | 37.342.200 | 52.898.400 |
| Cộng | 105.621.568 | 145.659.860 |

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

VII. NHỮNG THÔNG TIN KHÁC

1. Giao dịch với các bên liên quan

Giao dịch với các thành viên quản lý chủ chốt và các cá nhân có liên quan

Thu nhập của các thành viên quản lý chủ chốt như sau:

| | Luỹ kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|-----------------------|-----------------------------------|-------------|
| | Kỳ này | Năm trước |
| Tiền lương và phụ cấp | 611.598.859 | 440.625.276 |

Giao dịch với các bên liên quan khác

Các bên liên quan khác với Công ty gồm:

| Bên liên quan | Mối quan hệ |
|---|------------------|
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex | Công ty liên kết |

Các nghiệp vụ phát sinh trong kỳ giữa Công ty với các bên liên quan khác như sau:

| | Luỹ kế từ đầu năm đến cuối kỳ này | |
|--|-----------------------------------|---------------|
| | Năm nay | Năm trước |
| <i>Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex</i> | | |
| Doanh thu cung cấp hàng hóa, dịch vụ | 53.759.921.513 | 7.565.135.728 |
| Thuế GTGT của dịch vụ chế tác đá | 5.375.992.151 | 756.513.573 |
| Mua đá ốp lát nhân tạo cao cấp | 68.078.163.195 | 893.267.023 |
| Thuế GTGT đầu vào mua đá | 6.855.698.820 | 89.326.702 |
| Lãi tiền cho vay | 96.427.490 | - |
| Tiền điện chi hộ VicoStone | 9.701.852 | - |
| Doanh thu cho thuê nhà xưởng | 420.000.000 | - |
| Bù trừ công nợ | 3.145.351.896 | - |

Tại ngày kết thúc kỳ kế toán, công nợ với các bên liên quan khác như sau:

| | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-----------------------|----------------------|
| | | |
| <i>Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex</i> | | |
| Phải thu tiền dịch vụ gia công chế tác đá | - | 1.909.574.879 |
| Phải thu tiền cho vay ngắn hạn | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 |
| Phải thu tiền lãi cho vay | 53.035.120 | - |
| Cộng nợ phải thu | 1.251.945.213 | 3.108.484.972 |
| <i>Công ty Cổ phần Đá ốp lát cao cấp Vinaconex</i> | | |
| Phải trả tiền mua nguyên vật liệu | 54.070.502.164 | - |
| Công ty Cổ phần Đá ốp lát ứng trước tiền hàng | 2.632.417.417 | - |
| Cộng nợ phải trả | 56.702.919.581 | - |

330
NHÀ
CỔ T
ỆNH
H VÀ
TÀI
L N
A-T

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

2. Giá trị hợp lý của tài sản và nợ phải trả tài chính

| | Giá trị sổ sách | | Giá trị hợp lý | |
|---|-----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|
| | Số cuối kỳ | Số đầu năm | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
| Tài sản tài chính | | | | |
| Tiền và các khoản tương đương tiền | 1.809.879.213 | 2.008.479.506 | 1.809.879.213 | 2.008.479.506 |
| Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn | 200.000.000 | - | 200.000.000 | - |
| Phải thu khách hàng | 2.124.159.689 | 4.608.358.857 | 2.124.159.689 | 4.608.358.857 |
| Các khoản cho vay | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 | 1.198.910.093 |
| Các khoản phải thu khác | 271.535.754 | 214.465.745 | 271.535.754 | 214.465.745 |
| Cộng | 5.604.484.749 | 8.030.214.201 | 5.604.484.749 | 8.030.214.201 |
| Nợ phải trả tài chính | | | | |
| Phải trả cho người bán | 55.162.712.239 | 435.158.286 | 55.162.712.239 | 435.158.286 |
| Vay và nợ | 1.514.337.600 | 1.937.004.000 | 1.514.337.600 | 1.937.004.000 |
| Các khoản phải trả khác | 1.123.200.957 | 1.019.080.528 | 1.123.200.957 | 1.019.080.528 |
| Cộng | 57.800.250.796 | 3.391.242.814 | 57.800.250.796 | 3.391.242.814 |

Giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính được phản ánh theo giá trị mà công cụ tài chính có thể được chuyển đổi trong một giao dịch hiện tại giữa các bên có đầy đủ hiểu biết và mong muốn giao dịch.

Để ước tính giá trị hợp lý, công ty giả định giá trị hợp lý của tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, các khoản phải thu khách hàng, phải trả người bán và nợ phải trả ngắn hạn khác tương đương giá trị sổ sách của các khoản mục này do những công cụ này có kỳ hạn ngắn.

3. Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là rủi ro mà một bên tham gia trong hợp đồng không có khả năng thực hiện được nghĩa vụ của mình dẫn đến tổn thất về tài chính cho Công ty.

Công ty có các rủi ro tín dụng từ các hoạt động kinh doanh (chủ yếu đối với các khoản phải thu khách hàng) và hoạt động tài chính (tiền gửi ngân hàng, cho vay và các công cụ tài chính khác).

Phải thu khách hàng

Công ty giảm thiểu rủi ro tín dụng bằng cách chỉ giao dịch với các đơn vị có khả năng tài chính tốt và nhân viên kế toán công nợ thường xuyên theo dõi nợ phải thu để đôn đốc thu hồi. Trên cơ sở này và khoản phải thu của Công ty liên quan đến nhiều khách hàng khác nhau nên rủi ro tín dụng không tập trung vào một khách hàng nhất định.

Tiền gửi ngân hàng

Phần lớn tiền gửi ngân hàng của Công ty được gửi tại các ngân hàng lớn, có uy tín ở Việt Nam. Công ty nhận thấy mức độ tập trung rủi ro tín dụng đối với tiền gửi ngân hàng là thấp.

Các khoản cho vay

Công ty cho các công ty liên kết vay tiền. Công ty đánh giá các khoản cho vay này đều trong hạn và không bị suy giảm vì liên quan đến các đơn vị có uy tín và có khả năng thanh toán tốt.

4. Rủi ro thanh khoản

Rủi ro thanh khoản là rủi ro Công ty gặp khó khăn khi thực hiện nghĩa vụ tài chính do thiếu tiền.

CÔNG TY CỔ PHẦN CHẾ TÁC ĐÁ VIỆT NAM

Địa chỉ: Khu công nghệ cao Hòa Lạc, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, thành phố Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH GIỮA NIÊN ĐỘ

6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính giữa niên độ (tiếp theo)

Công ty quản lý rủi ro thanh khoản thông qua việc duy trì một lượng tiền và các khoản tương đương tiền phù hợp và các khoản vay ở mức mà Ban Giám đốc cho là đủ để đáp ứng nhu cầu hoạt động của Công ty nhằm giảm thiểu ảnh hưởng của những biến động về luồng tiền.

Thời hạn thanh toán của các khoản nợ phải trả tài chính dựa trên các khoản thanh toán dự kiến theo hợp đồng chưa được chiết khấu như sau:

| | Từ 1 năm trở xuống | Trên 1 năm đến 5 năm | Trên 5 năm | Cộng |
|-------------------------|-----------------------|----------------------|------------|-----------------------|
| Số cuối kỳ | | | | |
| Phải trả cho người bán | 55.162.712.239 | - | - | 55.162.712.239 |
| Vay và nợ | 352.135.200 | 1.162.202.400 | - | 1.514.337.600 |
| Các khoản phải trả khác | 1.123.200.957 | - | - | 1.123.200.957 |
| Cộng | 56.638.048.396 | 1.162.202.400 | - | 57.800.250.796 |
| Số đầu năm | | | | |
| Phải trả cho người bán | 435.158.286 | - | - | 435.158.286 |
| Vay và nợ | 774.801.600 | 1.162.202.400 | - | 1.937.004.000 |
| Các khoản phải trả khác | 1.019.080.528 | - | - | 1.019.080.528 |
| Cộng | 2.229.040.414 | 1.162.202.400 | - | 3.391.242.814 |

Công ty cho rằng mức độ tập trung rủi ro đối với việc trả nợ là thấp. Công ty có khả năng thanh toán các khoản nợ đến hạn từ dòng tiền từ hoạt động kinh doanh và tiền thu từ các tài sản tài chính đáo hạn.

5. Những thông tin khác

Số liệu so sánh đầu năm được lấy theo Báo cáo tài chính năm 2011 đã được kiểm toán và số liệu so sánh cùng kỳ năm trước được lấy theo Báo cáo tài chính 6 tháng đầu của năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2011 đã được soát xét bởi Công ty TNHH Kiểm toán và Tư vấn (A&C).

Kế toán trưởng

Trần Thị Đức Hạnh



Hà Nội, ngày 30 tháng 7 năm 2012

Giám đốc

Ngô Mạnh Quân